

## Member Circular 3/2016

### イランへの航海 - P&Iカバー最新情報

---

こちらは、英文記事「[Iran Trading - increased limit of fall-back cover](#)」(2016年4月15日)の和訳です。

メンバー各位

[Member Circular 1/2016](#) および [Member Circular 2/2016](#) をご参照ください。

以前お伝えしたとおり、今般国際 P&I グループ(IG)は、2016 保険年度について代替カバーを手配しました。これは、IG の超過損害額再保険プログラム(GXL プログラム)および Hydra 再保険プログラムに参加する米国の再保険者が、米国一次制裁の適用継続による支払不能から生じる再保険カバーの不足に対応することを目的としたものです。

IG では、当初 70 百万ユーロであった限度額を 100 百万ユーロに引き上げることができました。さらに、カバーの自動復元回数を 2 回とすることについても保険引受人の同意を得ました。その他のカバー内容については変更ありません。

IG としては、限度額の引き上げと復元回数の追加によってある程度状況は緩和したものの、代替カバーには限度があることから、メンバーの皆様のニーズに対する長期的な解決策にはならないと考えております。したがって、IG では今後も米国当局との協議を続けて行き、その経過について随時ご報告いたします。

国際グループに加入するすべてのクラブが同様のサーキュラーを発行しています。

上記に関するご質問は、[Kjetil Eivindstad](#)、[Tore Svinøy](#) または [ガードジャパン株式会社](#) までお問い合わせください。

敬具

GARD AS



Rolf Thore Roppestad  
CEO(最高経営責任者)

本情報は一般的な情報提供のみを目的としています。発行時において提供する情報の正確性および品質の保証には細心の注意を払っていますが、Gard は本情報に依拠することによって生じるいかなる種類の損失または損害に対して一切の責任を負いません。

本情報は日本のメンバー、クライアントおよびその他の利害関係者に対するサービスの一環として、ガードジャパン株式会社により英文から和文に翻訳されております。翻訳の正確性については十分な注意をしておりますが、翻訳された和文は参考上のものであり、すべての点において原文である英文の完全な翻訳であることを証するものではありません。したがって、ガードジャパン株式会社は、原文との内容の不一致については、一切責任を負いません。翻訳文についてご不明な点などありましたらガードジャパン株式会社までご連絡ください。